

# GlossGA - Glossary Entry

Glossarium Græco-Arabicum

παθητός | منفعل

Exported: 29.06.2026

Field	Greek	Arabic
Lexeme	παθητός	منفعل
Root / Stem	<i>n/a</i>	f ‘ l / 7
Part of Speech	adj.	.act. part
Expression	-	munfa‘ilan qābilan li-l-āṭāri
Annotation	-	.hend
Quotation	τὸ μὲν γὰρ σῶμα ... διαιρετόν ἐστι μόνον, καὶ ταύτη παθητόν ... τὸ δὲ ἄσώματον, ἄπλοῦν ὄν, ἀπαθές ἐστιν	ammā l-ḡirmu fa-huwa mutaḡazzi‘un faqaṭ fa-li-dālika šāra munfa‘ilan qābilan li-l-āṭāri ... fa-ammā lā ḡirma fa-innahū mabsūṭun lā yanfa‘ilu wa-lā yaqbalu l- āṭāra
Reference	Proclus El. theol. 80: 74.32	80.5

## Source

Aristotle, Proclus Diadochus, Abū ‘Uṭmān al-Dimašqī - Elementatio theologica (Proclus El. theol.)

## Filecard

Procl.El-theol.1507